

Lei ha scelto un orologio che presenta un movimento Ronda montato dal produttore d'orologi. La preghiamo di ricordare che il marchio Ronda non produce orologi né li commercializza sul mercato.

**In caso di riparazioni, rivendicazioni di garanzia e domande sul funzionamento dell'orologio, gli acquirenti e gli utenti devono rivolgersi unicamente al punto vendita o al produttore dell'orologio. Informazioni a questo riguardo sono disponibili nelle condizioni di vendita e di garanzia.**

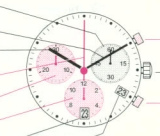
**Descrizione degli strumenti d'indicazione e d'uso**

**Strumenti d'indicazione**

- Lancetta dei secondi
- Lancetta dei minuti
- Lancetta delle ore
- Contatore dei secondi
- Contatore dei minuti (solo 5030.D)
- Datario 5021.B
- Datario 5030.D

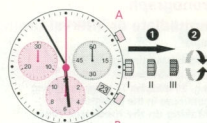
**Strumenti d'uso**

- Pulsante A
- Corona
- Pulsante B



01

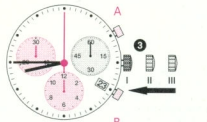
**Regolazione dell'ora**



1\* Portare la corona in posizione III (la lancetta dei secondi si blocca).

2 Ruotare la corona fino a che viene indicata l'ora corrente delle 8:45.

3\*\* Riportare la corona in posizione I.

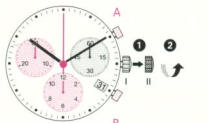


**Avvertenze**

\* Per impostare l'ora al «secondo esatto» è necessario 1 agire tirando la corona nella regolazione lancetta dei secondi «0». Dopo, eseguire la regolazione della lancetta delle ore e quella dei minuti, è poi premere per il «secondo esatto» in posizione I.

02

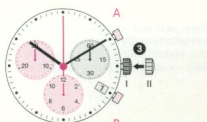
**Correzione veloce della data**



1 Portare la corona nella posizione II (l'orologio continua a funzionare).

2 Ruotare la corona finché appare la data corrente [1].

3 Riportare la corona in posizione I.

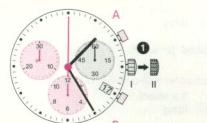


**Avvertenze**

Dal momento nella fase d'indicazione del calendario della ca. 21h-24h deve essere impostata la data del giorno successivo.

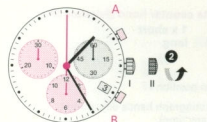
03

**Regolazione della data e dell'ora dopo il cambio della batteria**

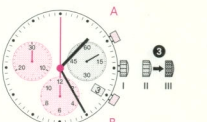


Esempio:  
 - Data/ora sull'orologio [17] / 01:25  
 - Data/ora corrente [4] / 20:30

1 Portare la corona in posizione II (l'orologio non si blocca).



2 Ruotare la corona fino a che appare il giorno precedente alla data corrente [3].

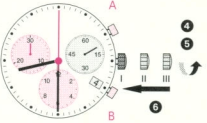


3\* Portare la corona in posizione III (la lancetta dei secondi si blocca).

4 Ruotare la corona fino a che appare la data corrente [4].

5\*\* Ruotare ancora la corona fino a che viene indicata l'ora corrente 20:30.

6 Riportare la corona in posizione I.



**Avvertenze**

\* Regolazione dell'ora al «secondo esatto»: vedi il capitolo «regolazione dell'ora»  
 \*\* fare attenzione alla posizione AM/PM.

04

**Cronografo: funzione base**  
 (Start / Stop / Rimessa a zero)

Esempio:

- 1 Start: premere il pulsante A
- 2 Stop: per interrompere la misurazione del tempo premere nuovamente il pulsante A e leggere le lancette del cronografo: **1 ora / 20 min / 38 sec**



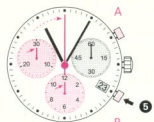
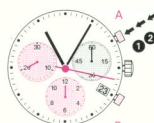
05

3 Posizione rimessa a zero: Premere il pulsante B. (Le lancette del cronografo vengono riportate nella loro posizione a zero.)

**Cronografo: Misurazione**  
**addizionale del tempo**

Esempio:

- 1 Start: (avviare misurazione del tempo)
- 2 Stop: (ad es. 15 min. 5 sec. dopo 1)
- 3 Restart: (abilitare di nuovo il conteggio del tempo)
- 4\* Stop: (ad es. 5 min. 12 sec. dopo 3) = **20 min. 17 sec.** (viene indicato il tempo addizionale)



06

5 Posizione rimessa a zero: Le lancette del cronografo vengono riportate nella loro posizione a zero.

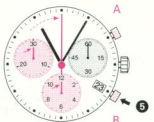
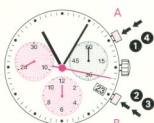
**Avvertenze**

\* Dopo 4 si può continuare con il conteggio del tempo addizionale. Questo avviene tramite il pulsante A (Restart / Stop, Restart / Stop, ...).

**Cronografo: Misurazione**  
**del tempo intermedio**

Esempio:

- 1 Start: (avviare la misurazione del tempo)
- 2 Indicare il tempo intermedio: ad es. 20 minuti 17 secondi (la misurazione del tempo prosegue nello sfondo)
- 3 Recupero del tempo di misurazione: (le lancette del cronografo raggiungono in movimento rapido il tempo di misurazione che ha continuato ad avanzare)
- 4 Stop: (viene indicato il tempo finale)
- 5 Posizione zero: Le lancette del cronografo vengono riportate nelle loro posizioni a zero.



07

Avvertenze  
 \* Dopo 5 possono essere indicati altri tempi intermedi. Questo avviene tramite il pulsante B (indicazione del tempo intermedio/ recupero del tempo di misurazione,...).

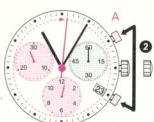
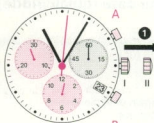
**Centrata della lancetta del cronografo sulla posizione a zero**

Esempio:

Una o più lancette del cronografo non si trovano nelle loro posizioni a zero corrette e devono essere centrate (ad es. dopo il cambio della batteria).

1 Portare la corona nella posizione III. (Tutte le lancette del cronografo si portano nelle posizioni corrette e/o non corrette.)

2 Premere i pulsanti A & B contemporaneamente per almeno 2 secondi. (La lancetta contatore dei secondi esegue una rotazione di 360° → il modo di correzione è attivato.)



08

**Centrata della lancetta contatore dei secondi**

Scatto singolo ➤ A 1 x breve  
 scatto continuo ➤ A lungo

**Centrata delle lancette successive B**

**Centrata della lancetta contatore delle ore a 5030.D (pos. 6 h)**

Scatto singolo ➤ A 1 x breve  
 scatto continuo ➤ A lungo

**Centrata delle lancette successive B**

**Centrata della lancetta contatore dei minuti (pos. 9 h)**

Scatto singolo ➤ A 1 x breve  
 scatto continuo ➤ A lungo

3 Riportare la corona in posizione I

Conclusione della centrata delle lancette del cronografo (l'operazione è possibile in qualsiasi momento).

CE

Tipo di batteria: 395 (Ø 9.5mm x 2.6mm/SR 927 SW)  
 Precisione: +20/-10 secondi al mese

06/2014

